

## 430343-2026 - Hange

Itaalia – Koolieelse hariduse teenused – Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio di gestione dei servizi educativi e dei servizi ausiliari dei Comuni di Volterra e

Castelnuovo V.C. - aa.ee. 2026 2027 – 2027 2028 – 2028 2029

OJ S 119/2026 24/06/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE - CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE PRESSO IL COMUNE DI ROSIGNANO MARITTIMO

E-posti aadress: [f.bandini@comune.rosignano.livorno.it](mailto:f.bandini@comune.rosignano.livorno.it)

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio di gestione dei servizi educativi e dei servizi ausiliari dei Comuni di Volterra e Castelnuovo V.C. - aa.ee. 2026 2027 – 2027 2028 – 2028 2029

Kirjeldus: Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio di gestione dei servizi educativi e dei servizi ausiliari dei Comuni di Volterra e Castelnuovo V.C. "La Mongolfiera", "Giocamondo" e "Baby House" - anni educativi 2026/2027 – 2027/2028 – 2028 /2029, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa sulla base del miglior rapporto qualità/prezzo

Menetluse tunnus: e2b97102-d18b-433c-8277-12994e502081

Sisemine tunnus: 021500-2026

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

Menetluskorra kirjeldus: Procedura aperta con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 80110000 Koolieelse hariduse teenused

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Comune di Volterra

Sihtnumber: 56048

Riik – jaotus (NUTS): Pisa (IT117)

Riik: Itaalia

Lisateave: Servizio svolto in funzione associata con il Comune di Castelnuovo val di Cecina

##### 2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 737 925,91 EUR

#### 2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Richiesto assolvimento imposta di bollo di € 16,00 per la domanda di partecipazione

##### **Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

#### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: servizio di gestione dei servizi educativi e dei servizi ausiliari dei Comuni di Volterra e Castelnuovo V.C. "La Mongolfiera", "Giocamondo" e "Baby House" - anni educativi 2026/2027 – 2027/2028 – 2028/2029

Kirjeldus: servizio di gestione dei servizi educativi e dei servizi ausiliari dei Comuni di Volterra e Castelnuovo V.C. "La Mongolfiera", "Giocamondo" e "Baby House" - anni educativi 2026 /2027 – 2027/2028 – 2028/2029

Sisemine tunnus: 021500-2026\_1

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 80110000 Koolieelse hariduse teenused

##### **Täiendavad hankevõimalused:**

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Opzioni di cui al punto 3 del disciplinare di gara

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/09/2026

Kestuse lõppkuupäev: 30/06/2029

#### 5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 737 925,91 EUR

#### 5.1.6. Üldine teave

##### **Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: Richiesto contributo ANAC di € 165,00

#### 5.1.8. Ligipäasetavuse kriteeriumid

Puuetega inimeste juurdepääsukriteeriume pole lisatud, sest hange ei ole mõeldud kasutamiseks füüsilistele isikutele

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

#### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

##### **Kriteerium:**

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: offerta economicamente più vantaggiosa sulla base del miglior rapporto qualità prezzo, secondo i criteri di valutazione e motivazionali del disciplinare di gara

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: [https://trasparenza.comune.rosignano.livorno.it/archivio105\\_procedure-dal-01012024\\_0\\_206862\\_566\\_1.html](https://trasparenza.comune.rosignano.livorno.it/archivio105_procedure-dal-01012024_0_206862_566_1.html)

**Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:**

Nimi: Start Toscana

URL: <https://start.toscana.it/>

**5.1.12. Hanke tingimused**

**Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://start.toscana.it/>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Garanzie ex artt. 106 e 117 d. lgs. 36 2023

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 24/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 180 Päevad

**Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 27/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: <https://start.toscana.it/>

Lisateave: Seduta pubblica svolta sulla piattaforma telematica START Toscana

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid**

**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: TAR Toscana

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: d.lgs. n. 104/2010 e ss.mm.ii.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Comune di Volterra

Hankedokumentidele internetivälisest juurdepääsu pakkuv organisatsioon: CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE - CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE PRESSO IL COMUNE DI ROSIGNANO MARITTIMO

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE - CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE PRESSO IL COMUNE DI ROSIGNANO MARITTIMO

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Comune di Volterra

## 8. Organisatsioonid

---

**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE - CENTRALE UNICA DI COMMITTENZA VAL DI CECINA E VAL DI FINE PRESSO IL COMUNE DI ROSIGNANO MARITTIMO

Registreerimisnumber: CFAVCP-00010BF  
Osakond: UO Gare CUC e Provveditorato  
Postiaadress: Via del Torrione 1  
Linn: Rosignano Marittimo  
Sihtnumber: 57016  
Riik – jaotus (NUTS): Livorno (IT116)  
Riik: Itaalia  
Kontaktpunkt: Federica Bandini  
E-posti aadress: [f.bandini@comune.rosignano.livorno.it](mailto:f.bandini@comune.rosignano.livorno.it)  
Telefon: 0586724362  
Internetiaadress: <http://www.comune.rosignano.livorno.it/>  
Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <http://www.comune.rosignano.livorno.it/>  
Hankija profiil: <https://trasparenza.comune.rosignano.livorno.it/>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

Keskne hankija, kes sõlmib teiste hankijate jaoks ette nähtud ehitustööde, asjade või teenuste riigihankelepinguid või raamlepinguid

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

**8.1. ORG-0002**

Ametlik nimi: Comune di Volterra  
Registreerimisnumber: 183970508  
Osakond: Funzione associata istruzione pubblica  
Postiaadress: Piazza dei Priori 1  
Linn: Volterra  
Sihtnumber: 56048  
Riik – jaotus (NUTS): Pisa (IT117)  
Riik: Itaalia  
Kontaktpunkt: Veronica Carbone  
E-posti aadress: [v.carbone@comune.volterra.pi.it](mailto:v.carbone@comune.volterra.pi.it)  
Telefon: 0588521266  
Internetiaadress: <https://www.comune.volterra.pi.it/>  
Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.comune.volterra.pi.it/>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Pakkumusi menetlev organisatsioon

**8.1. ORG-0003**

Ametlik nimi: TAR Toscana  
Registreerimisnumber: 80045610484  
Postiaadress: Via Ricasoli 40  
Linn: Firenze  
Sihtnumber: 50122  
Riik – jaotus (NUTS): Firenze (IT114)  
Riik: Itaalia  
Internetiaadress: <https://www.giustizia-amministrativa.it/tribunale-amministrativo-regionale-per-la-toscana>  
Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.giustizia-amministrativa.it/tribunale-amministrativo-regionale-per-la-toscana>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Vaidlustusorgan

**Teave teate kohta**

---

Teate tunnus/versioon: e2b97102-d18b-433c-8277-12994e502081 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 22/06/2026 10:02:50 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: itaalia keel

Teate avaldamise number: 430343-2026

ELT S väljaande number: 119/2026

Avaldamise kuupäev: 24/06/2026